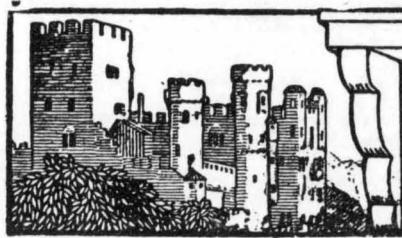
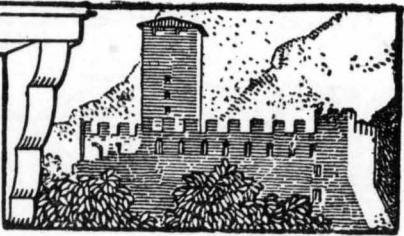


ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΑ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑΤΑ

ΤΟΥ ΓΚΑΣΤΟΝ ΛΕΡΟΥ



ΤΟ
ΠΑΛΑΤΙ ΤΟΥ ΜΥΣΤΗΡΙΟΥ
ΚΑΙ ΤΟΥ ΤΡΟΜΟΥ



(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγούμενοῦ)

"Ἐπειτα ἀτ' αὐτό, ὁ Ραστούντιος ξενεύρωσε λίγο καὶ εὐχαριστήθηκε νὰ δεχτῇ μιὰ παρόταλη σὲ γεύμα τῆς ποιγκάρισσης Κιρκώφ.

— 'Η 'Ελένη Κονιάγιαν, τοῦ εἰταρέας τὴν ποιγκάριασσα, θὰ φθῇ τὸ βράδυ τοῦ γενέματος νὰ χορέψῃ μαζὶ μὲ τὸν Μπαλίνουν τὸ ματαλέττο τοῦ Ρόδου. Θὰ μετηνομάσει τὸν ονοματισμόνεας, Γκρίσια. Θὰ σοῦ παρουσιάσω καὶ τὴν κόρη μου ποὺ δὲν τὴν έχειν.

Προγιαντακά, ὁ μοναχός ἐπαπούσσει πολὺ νά γνωρίσῃ τὴν κόρη τῆς ποιγκάρισσης, 'Αγάθη, η ὄντια μόλις τότε εἶχε γνωρίσει στὴν Περιουσίαν γιὰ νά παντερεῖ τὸν μεγάλο δούλων 'Ιβάν.

"Όλοι οι ενδούνουσαν αὐτὸ τὸ συνούσειο ων δίδιος άκομά ὁ Τσάρος καὶ ὅλοι ξανωνίζοντουσαν μαθαίνοντας, ὅτι ὁ ἀντρήριος γαμπρὸς τὸ ἀπέχουσε μὲ κάθε πρότο, γνατί, ἐκτὸς τῆς μεγάλης προίκας της, η 'Αγάθη ήταν ἔξαιρεστη γοντεπισσή.

Ο Τσάρος μάλιστα εἶχε δημιουργήσει, ὅτι ἀν ὁ 'Ιβάν άρνιόταν ὡς στὸ τέλος, θὰ τὸν ἔξωρίζει στὴν Περιουσία, κοντά στὸ στρατηγὸ Πολτώφ.

Σ' αὐτὸ τὸ σημεῖο βρισκόντουσαν τὰ πράγματα, διαν ξαφνιάξειστο τὸ δρᾶμα, μὲ τὸ δόπιο ἄρχιστο ή διήγησί μας.

'Εδῶ δίκιος πρέπει νά δικαιούγησουμε —ἄν χράσει διαυλογία— τὴ μανία τῶν γυναικῶν τῆς Αὐλῆς τῶν 'Εκπαταζονιών, η ὄποιες, σάν ἀλτηθυνὲς μανιάδες ὄφησαν ποὺς καταδίξειν τὸν μεγάλουν δούλους, διαν ἀντελήφθησαν πάς δ 'Ιβάν παρακολούθουσαν τὴ 'Λειτουργία τῆς Μεταγοίας. Η λόστος τοὺς ήπουν ἀποτέλεσμα τῆς περιστίας ἐπιβολῆς τοῦ Ραστούντιον σ' αὐτές. 'Ο θεός τους εἶχε προσβληθῆνε. 'Επερετε λοιπὸν δὲ θεριστής τους νά τιμωρήθῃ μὲ θάνατο.

'Ωστόσο, πρέπει νά ποιήσεις, ὅτι μεταξὺ τῶν δεκτηριῶν τοῦ 'Ιβάν, η ὄποιες σκότωσαν αὐτὸν, τὸν Σέργιο 'Ιβανούντος, δὲν ήταν καὶ η ποιγκάρισσα Κιρκώφ. Στὴν ἀρχὴ εἶχε τρέξει καὶ αὐτή, παρασυρομένη ἀπὸ τὶς ἄλλες, μὰ διαν σύλλογίστηκε διὰ τὸν σκότωναν τὸν 'Ιβάν, η κόρη τῆς θὰ ἔμενε χωρὶς μητρήρα, ἔμενε πίσω, περιμένοντας μὲ ἀγνώστη τὸν ἀποτελέσματα τῆς καταδίξεως. Τέλος, ἔνωνασε μεγάλη χαρά, μαθαίνοντας, ὅτι δὲ μέγας δούλη εἶχε ξεφύγει.

Τὴν χαρὰ αὐτὴ ἀλλωστε τὴ συμμερίστηκε τὴν ἄλλη μέρα καὶ η μητέρα τοῦ 'Ιβάν, η ὄποια εἶχε συνέθεται ἐνταμειάζειν ἀπὸ τὴν τρελλὰ της.

Ἡ διὸ γυναικές δίκιος ἀγνοοῦσαν τόρα ποὺ βρισκόταν ὁ 'Ιβάν καὶ ἀποφάσισαν νὰ τὸν ξαναῦρον μὲ κάθε θυσία. 'Υπολόγιζαν γι' αὐτὸν στὸν Γκουνούδρου, μὰ δὲν ἀργησαν νὰ μάθουν, διὰ τὸν ἔκεινος εἶχε ἔξαρσαντο. Φρόντισαν τότε ν' ἀντικατασταθῇ προσωπιώνς μὲ μάστουν Γκράτ, στενὸ φίλο τοῦ Ραστούντιον, ὁ ὄποιος ἀνέλικε ἀμέσως νὰ ξαναβρῆ τὸν καμένο ποιγκάρη.

XVI

ΜΙΑ ΕΣΠΕΡΙΣ ΣΤΟΥ ΠΡΙΓΚΗΠΟΥ ΚΙΡΚΩΦ

'Η συγκέντρωσις ἐκεῖνο τὸ βράδυ στὸ μέγαρο τοῦ ποιγκήρτος Κιρκώφ ὑπῆρξε ἔξαιρετακά λαμπτῷ. 'Ολη' η ἀνωτάτη κοινωνία τῆς Πετρουπόλεως βρισκόταν ἐπίσημα.

Ήταν ή δῆρα ποὺ οἱ προσεκτήμενοι, συγκεντρωμένοι γύρω ἀπὸ τὸν μπουκέρδες, μὲ τοὺς ὑπέροχους ἔνεινος μεζέδες ποὺ μόνο στὴν Ρωσία τοὺς τρέψει κοινωνίας.

Πρίγκηρες καὶ ποιγκήρτοις, στρατηγοί καὶ ὑπουροί, διηγόντουσαν μὲ τὸ στόμα γεμάτο, ἔνα σωρὸ κοινωνιστικά τῆς Αὐλῆς, καὶ ἔξεραζαν τὸ θεαματισμὸν τους πρὸς τὴν ὥραια κόρη τῆς οἰκουδεταίων, τὴν νεαρή ποιγκήρτοσσα 'Αγάθη.

Πραγματιστές, η 'Αγάθη ήταν ξανὴν σὰν τὰ χρυσά στάχυα τῆς Οὐρανίας καὶ δροσερὴ σὰν τὰ φράουλα ποὺ ώριμασse στὴ σκάλα. Εἶχε ὥραια μάτια γεμάτα έξιστα καὶ ἔκεινη τὴ σταγή συμπτούσει μὲν παιδικό της φύλο, τὸν 'Αλέξανδρο Νίκατο, ποὺ εἶχε πολλὰ χρόνα νὰ τὸν ίδῃ.



— Δὲν ὑπάρχουν παρὰ Γεωμανόφριοι ἐδῶ μέσα, εἰπε δ στρατηγὸς Ροστοπόφ.

σάν ένα κακό δάκρυο.

— 'Η ἀλήθεια είνε, εἴπε τότε δ Νίκατος, διὰ η Κονιάγιαν ἔχει αὐτὴ τὴ έποχὴ περισσότερες ἐπιτυχίες ἀπὸ ποτέ. Εέρετε ποὺς εἴνε ἀντιτίλος τοῦ παπέρα σας, ἐκτὸς αὐτὸ τὸν Σόμπτεργκ νιό, ποὺ εἴδατε ποὺ δίλγουν.

— Μὰ τὴν πάσι μου, δχ.

— Ο Σόμπτεργκ πατέρας!

— 'Αδυνάτον...

— Και δίκιος, αὐτὴ είνε η ἀλήθεια.

— Μὰ δὲν είνε πειά ἐφωτειμένος μὲ τὴν ποιγκήρτοσσα Καραματέ;

— 'Οχι! 'Ωστόσο τὴν ἐγκατέλειψε μὲ τὸν παλιότερο τρόπο... 'Ανταπατέστησε, ἀποχωρετώντας την, ὅλα τὰ φεύγακα κοινωνίατά της μὲ ἀληθινά. Νά, δέστε την... πῶς λάμψει...

Πραγματιστές, σ' ἔναν διμέλο καιλομένον, η Καραματέσφ θάμπωνε ὅλες τὶς κυρίες ποὺ τὴν περιστούσαν μὲ τὴ λαμπτότητα τῶν κοινωνιάτων της.

— Η 'Αγάθη τῆς έρριξε μὰ ματά καὶ κατάντη εἴπε μελαγχολικά:

— Θὰ μὲ πιπενάτε, 'Αλέξανδρο Νίκατο, ὅτι σᾶς έλεγα, ὅτι αὐ-

τές ή ιστορίες μὲ θύμιον πολύ;

— Τὸ βλέπω... Τὸ βλέπω... 'Εξαναγκάζετε τὸν ἑαυτό σας γὰρ νὰ γελάσετε καὶ νὰ φαντήσετε ἀμέρωμνη.

— Μετανοῶ ποὺ ήθινα ἔδω. Λυτάμαι γατά τέφηγα ἀτ' τὴ Γαλλία....

— Κύ θάμως θὰ μείνατε εὐχαριστημένη, δταν σᾶς είπαν, δτι πρόκειται νὰ σᾶς παντερέψουν μὲ τὸν μεγάλο δοῦκα 'Ιβάν.

— 'Εγώ; Καθόλον!... διαμαρτυρόμητες ή 'Αγάθη. 'Απεναντίας, ἔχετε. Τὸν μεγάλο δοῦκα δὲ τὸν ξέρω καθόλου. Κύ τέπειτα δὲν ἔχω καμμιὰ διάθεσι νὰ παντερίσω. 'Όταν βλέπω αὐτά ποὺ γίνονται ἔδω, νοισθώ φύγη....

— 'Όταν φίνετε στὴ Γαλλία, φάτησε δειλά ὁ Νίκατς, μὲ σκεπτόστερης καμμιὰ φρά;

— Καμμιὰ φρά, νάμι... μὰ σχηνά... Δὲν ἀξίζετε καὶ σεῖς περισσότερο ἀτ' τοὺς ἄλλους.....

— 'Ω! δὲν μὲ ξέρετε, 'Αγάθη, καλά. Είμαι καὶ ἐγὼ κουριασμένως ἀτ' αὐτή τὴ θιλωρεῖ ζωὴ. Ναί, ναί, σᾶς δράζομαι πῶς δὲ' αὐτά δὲν μὲ διασκεδάζων καθίσουν.

— Δὲν σᾶς πετεύω. Τότε εἶνε ψέματα αὐτὸ ποὺ μοῦ είπαν γιὰ σᾶς, δτι εἰσήσετες μὲ τὴν προγκάρασσαν Καραματσέφ;

— Μπά! φιλετάραμε καμμιὰ βδομάδα καὶ τέπειτα τὸν ἄφησα, γιατὶ εἶνε ποὺ λίγια.

— 'Ω! εἶτε η 'Αγάθη..., μὴ μὲ κάνεις νὰ λυτάμαι! Πάντως πρέπει νὰ πάω νὰ τὴ χαρετήσω. Μοῦ ἐπιτρέπετε;

Κύ απομαρξώντης.

— Η 'Αγάθη ένροσε τοὺς ὅμιους της, ἔβγαλε ἔνα στεναγμὸ καὶ ἀνακατεύτηρε μὲ ἔναν ὅμιο κοριτσιῶν, γιὰ νὰ ξεφύγῃ ἀτ' τὸ θεῖον πρόκτην, πρόκτην πρατηγὸν Ροστοπάϊ, ὁ ὄποιος τὴν ἀνάγητρον μέσ' στὴ σύλλα.

— Ο γέρος αὐτὸς στρατηγός, ὁ ὄποιος εἶχε πολεμῆσαι στὰ 1878 καὶ δοξάστηρε στὴν Πλεύνα, εἶχε δύο μεγάλα πάθη στὴν ζωὴ του: τὴ δίητα τῶν τιμῶν καὶ τὴ δίητα τῶν πλούτων. 'Η φιλαραγγία τοῦ καὶ ή φιλοδοξία τοῦ ἥσαν ἀπέραντες. Διοὺ τὸν σχέδιο ἦταν ὁ γάμος τῆς 'Αγάθης μὲ τὸν 'Ιβάν, γιατὶ ηθελε νὰ δῆ τὴν ἀνηρά του μεγάλη δούκισσα καὶ νὰ μπορῇ νὰ λέπῃ ἔνα Ρομανάρι, τὸν 'Ιβάν, «Ἀνηγρῷ μου».

Τόρα, λόμος ήταν ἔσω φρενῶν, μαθαίνοντας τὴν ἔξαράνσι τοῦ καὶ ἡ προγκάρασσα Κιρκώφ τὸν εἶχε φέρει σχεδὸν διὰ τῆς βίας στὴν συγκέντρωσι της, λεγούμαντας τὸν πῶς κάθε ἐλπίδη δὲν εἶχε χαθεῖ ἀκόμα.

— Ήταν τρομερός ἀντεγερμανιστής, ἀν καὶ δὲν ξεχνοῦσε νὰ περιτούεται τὸν Ραστούνι, τοῦ ὄποιον ἤξερε τὴν περατεία δίναμι. 'Εσείνη τὴ στυγὴ ἀριδῶν ἔλεγε στὸν περίγκητη Κιρκώφ μὲ σταυρωμένα τὰ χέρια:

— Δὲν ὑπάρχουν παρὰ Γερμανόφιλοι ἔδω μέσα...

Σ' ἔβλεπε ποὺ δύλιγον νὰ κουβεντάζῃς μὲ τὸν Σύμπεργο. Αὐτὸς εἶνε ὁ ποὺ γερμανόφιλος. Εἶνε η καλαυριάνη ψυχὴ τοῦ Κάιζερ! Κύ ἐστι τὸν φερόσσουν μὲ τὸν καλύτερο τρόπο. Καὶ ὅμοις αὐτὸς θὰ σου πάρῃ τὴ φιλημάδα σου. Θὰ τὸ δῆς! Θὰ τὸ δῆς. 'Η Κονιλίγαν θὰ γίνη δεκή του.

— Σωτάστε, σωτάπτε, σᾶς ζεστεύω! εἶτε δὲ πρόγκηρη Κιρκώφ... Μήνι λέπε νὰ τέσσα πορήμα. 'Άγινόταν αὐτό, θὰ τὸν σκότωνα, μολονότι εἶνε παλήρος μοὺ φύλος...

— Αὐτὸς εἶτε τὸ καλύτερο ποὺ ἔχεις νὰ κάνεις...

Μά ὁ περίγκητη Κιρκώφ δὲν τὸν ἀκούγει πειά. Κύτταξε τὸν Σύμπεργο, ὁ δούκας δὲν βρισκόταν μαρούν του, καὶ τὸν ἔβλεπε μὲ ἔνα καινούργιο βλέψαμα, γεμάτο μίσος.

— Ωστόσο, δὲν μποροῦσε νὰ ποτέψῃ ἀκόμα, δτι ὁ παληὸς αὐτὸς φύλος του ἤθελε νὰ τοῦ πάρῃ τὸν 'Ελένη.

— Εντωμετεξέν, ὁ Σόμπεργος, μὴ ὑποκιαζόμενος τίποτε, προσπαθῶσε νὰ φαίνεται εὐχάριστος στὶς κοινωνίες. 'Ήταν ένας χοτόρος ἄνδρας μὲ παρουσιατικό απόκρωντικό, μᾶλλον καλὸς παρὰ κακός, καὶ φίλος σίγουρος, ἐπειδὸς ἀπὸ τὴν πολιτικὴ καὶ τὸν ἔρωτα. 'Ήταν, ἐπικός τῶν ἄλλων, μορφωμένος καὶ ξεστονής καὶ συνήθησε νὰ πουκάλη τὴν κουβέντα του μ' ἔνα σωρὸς ανέκαθοτα, πρᾶγμα ποὺ δικαιαλογοῦσε τὴν ἐπατυχία του στὶς κυρίες.

— Ο Κιρκώφ σκεφτόταν τάρα, δτι η ιστορία ποὺ τοῦ εἶχε διηγηθεῖ δὲν γέρο στρατηγός, δὲν μποροῦσε νὰ ήταν ἐντελῶς ἀβάσιμη. 'Έδω καὶ κάμπτοντας καρῷ πράγματα ἔβλεπε συχνά τὸν Σόμπεργο νὰ περιφέρεται στὰ παρασκήνια τοῦ θεάτρου, διποὺ ἐργαζόταν η 'Ελένη. Θυμόταν μάλιστα πῶς τὸν εἶχε συναντήσει στὸ παρασκήνιο τῆς κορεύτριας ποὺ δεκατέντονταν ήμερον.

— Ο Κιρκώφ ὀγκωπός παράφρασα τὴν 'Ελένην καὶ δὲν ήταν τὸν έπειρο, γιατὶ ήμεντες ἀγωνιστήτος, γιατὶ ή μάραια κορεύτρια δὲν τοῦ κάριζε ούτε ἔνα κάδο....

(Ἀκολουθεῖ)

ΓΝΩΜΙΚΑ, ΣΚΕΨΕΙΣ, ΑΞΙΩΜΑΤΑ

ΓΙΑ ΤΗ ΓΥΝΑΙΚΑ, ΤΟΝ ΕΡΩΤΑ, ΤΟ ΓΑΜΟ

— Γιὰ τὴν γυναίκα, δπος καὶ γὰρ τὴν κατοίκα, κοινάζεται μαζὶ σχοινί.

— 'Η γορῆς εἶνε πιὸ τρελλὲς αὐτὸ τὶς νέες, γιατὶ ή τρέλλα τους ἔχει μεγαλείτερη ήματα.

— Γιὰ μερικές γυναίκες, τὸ νὰ πάρουν νὰ μάρεσον, εἶνε σὰν νὰ πάρουν νὰ ζησοῦν.

— 'Ο ζωὸς στὴν καρδιὰ τῆς γυναίκας μουάζει μ' ἔνα σχῆμα καρδιαγμού πιὸ χρόνιο, ποὺ μπορεῖ νὰ τὸ διαιλύσῃ ή πρώτη άχριδα τοῦ ήματος.

— 'Η γυναίκα καὶ ὁ λαχανόκηπος δὲν χρειάζονται πολλοὺς κυρίους.

— 'Η γυναίκας μουάζειν μὲ τὰ κωδιούνα, ποὺ πρὶν τὰ χτυπήσει κανεῖς, δὲν ξέρει αὐτὸ τὸ μέταλλο εἶνε φτιασμένα.

— 'Αν κάθε γυναίκα δὲν μπορεῖ νὰ κάμῃ τὸ σύζυγό της ἔνδοξο, μπορεῖ μὲρος νὰ τὸν κάνῃ εὐτυχισμένο.

— 'Η ἀγάπη εἶνε τὸ καρδικόν της καρδιᾶς, ή φιλία εἶνε διπούσιος ἀφοτος της.

— 'Η γυναίκα εἶνε ἔνα χρυσό ποτήρι, αὐτὸ σπάτι τὸ θάνατο.

— 'Η φυτὴ ποὺ στενάζει, δὲν ξέρει συνήθως διποτικές ἐπιθυμιες.

— 'Ο ζωὸς γιὰ τοὺς γέροντες, εἶνε σὰν ήματος μὲ χρόνια. Τοὺς θαυμάνει περισσότερο παρὰ τοὺς θερμάνει.

— 'Η ἀγάπη στὴνη σπηλιή στην καρδιά μας, ή φιλία μους χτίζει σπάτι ἐπάνω της.

— Κύ η πιὸ ἐνάφετη γυναίκα μὲν γινοθῆ ἀπὸ κάποιαν, 'Αν ἔξαραντο νὰ παραμείνειν ἐνάφετη, τοῦτο σημαίνει, δτι δὲν βρέθηκε αὐτόματα ὁ νικητής της.

— 'Η γυναίκα θεωρεῖ τὸν σύζυγό της ἀγγελικό μονάχα διὸ μῆνος. 'Ενα μῆνα πρὸ τοῦ ἐνταραπούμο του,

— 'Επειδὸν ποὺ συντελεῖ περισσότερο ποὺ διατήρησι τοῦ πόσματος, εἶνε ή ἔλλειψης καρδιᾶς.

— 'Η γυναίκα παρηγορεῖται γιὰ τὴν πρώτη της περιστροφή μονάχη μετὰ τὴ διπέτρε.

— 'Η γυναίκα μουάζει μὲ τὴ γάτα, ποὺ τὸν καθιδεύειν οὐταντικά.

— 'Η φιλάρεσκη γυναίκα μουάζει μὲ γραφικάπιο ποὺ κυκλοφορεῖ. 'Οσο περισσότερος ήντογραφεῖται, τόσο μεγαλείτερη ἔξει ξέρει.

— 'Ο ζωότας εἶνε πύργος χωρὶς σκάλα, ποὺ γὰρ νὰ τὸν αἰνεῖης πρέπει νὰ κάψηξε φτερά.

— 'Απὸ δύο πρόσωπα ποὺ ἀγαπούνται, ίσχυρότερο εἶναι οὐεῖνον ποὺ μάρατα λιγνέτρε.

— 'Η διαταστία τῶν γυναικῶν πρὸς τοὺς ἄνδρες εἶνε τὸ πλειό τῆς δικράνειας των.

— 'Η γυναίκας φεύδονται εἴτε γὰρ νὰ φαίνονται χοίρωντες στοὺς ἄλλους.

— 'Οταν η γυναίκες μᾶς ἀγαποῦν, μᾶς συγχωροῦν δλα τὰ τύπωτά μας.

— 'Οτούσιος ἔτικαλείται τὸν Θεό, δὲν εἶνε εὐχαριστημένος, δπος φωνάζει τὸν διάβολο εἶνε ἀπελπισμένος.

— 'Ο γάμος εἶνε πάντοτε λαχεῖο.

— 'Ο γάμος εἶνε η Παράδεισος η Κόλασις. Νέοσος δην ὑπάρχει.

— Τὰ ἀνδρόγυνα παντεύονται στὸν Κόλασις.

— Νὰ παντεύουσι γυναίκας κατώτερη σου καὶ ποτέ σου νὰ μὴ δίνης τὴν κάρη σου σὸν ἄνδρα ἀντώρερό σου.

— Θέλεις, ἀγάπη την, νὰ παντεύουσιμε; Σύμφωνοι. Μά τότε ποὺδης θὰ κιντάσῃ τὸ σπασμὸν τὸ νοικουριό;

— 'Ο γάμος ἀπὸ μακριά έχει πολὺ γλυκεῖα θεωρία, μὰ ἀπὸ κοντὰ πολὺ σκληρή ἀγή.

— Πάντοτε τὸ γιού σου δταν σου ὀμέσει καὶ τὴν κόρη σου μόλις μπορέσεις.

— Εἴναιο πρᾶγμα εἰν' ὁ γάμος, μὰ τὸ νοικουριό πολὺ βαρύ.

— 'Ο γάμος βγαίνει σὲ καλό, δταν δὲν ὑπάρχουν πεθερικά η γυναικειόδελμα.

— Γιὰ ν' ἀγοράσης γιαταγάνι κύττα τὴν κόρη του καλά. Καὶ γὰρ νὰ παντεύεταις μὰ κόρη, κύττα καλὰ τὰ μάτια της.

— Τὴν ήμέρα ποὺ παντεύεσαι, ή σκοτώνεσαι ή ἀνασταίνεσαι.

— Τὸ νὰ καθήκονται ποὺ παντεύεσαι μὲροπέστεις ποὺ παντεύεσαι δυνα φορές εἶνε τρέλλα καὶ τρεῖς εἰν' ἀρώπεται κακοήθητος.

